

Megjelen minden vasárnap

Szerkesztőség kiadóhivatal: Városháza I. e. 13.

Kéziratok nem adunk vissza.

Nyilt-téri közlemények soronként 30 fillér.

SZOBOSZLÓ ÉS VIDÉKE

KÖZGAZDASÁGI, TÁRSADALMI ÉS SZÉPIRODALMI HETILAP.

Előfizetési árak

helyben házhoz hordva, vidékre postán küldve
Egy évre . . . 8 kor
Félévre . . . 5 kor
Negyedévre . . . 2 kor
Egyesületi ára 16 B. l.

Hirdetések egyezség szerint közöltetnek.

A szováti-ut.

Szovát mostoha gyermeke a vármegyének, mert kérés szava évek óta nem nyer meghallgatást.

Szovátnak valóságos szerencsétlensége a szovát-szoboszlói ut járhatatlansága, a mely tönkre teszi gazdálkodását, iparát, kereskedelmét, mert az év nagy részében teljesen el van zárva a világtól.

Csudálatos, hogy ezt a vármegyei intézőkörök nem tudják, vagy nem akarják belátni.

Szovát egy tekintélyes összeggel járul hozzá évenként a vármegyei utak kiépítéséhez és fentartásához, neki azonban nem jutott ut eddig.

A Soós Mihály által beadott indítvány tehát létkérdés Szovátra nézve, a melynek kedvező elintézését biztosítani kell.

Hajduszoboszlónak, mint a járás központjának kötelessége első sorban támogatni ezt az indítványt, mert ezt úgy Szovát, mint az egész járás joggal várhatják Szoboszlótól.

De meg kell mozdulni és össze kell tartani az egész járásnak ebben a kérdésben, mert a vármegye halogatását és semmit nem tevését tovább tűrni nem lehet.

Nábráczky István főszolgabírónak a kötelessége, hogy e tekintetben megtegye a kezdeményező lépéseket. Mozgalmat kell indítani a járásban, biztosítani kell az indítvány sorsát.

Ez az ügy nemcsak Szovátnak az érdeke, hanem az egész járásé. Már pedig együttes akarattal, közös egyetértéssel nagyon könnyen meg lehet csinálni ezt a dolgot.

Hajduszoboszló megtette az indítványt, a többi intézze a járás és annak vezetősége, mert azt nem szabad várni, hogy a sült galamb magától a szánkba repüljön.

A járás a megindítandó mozgalomban mindig ott fogja találni maga mellett Szoboszlót.

A rendőrkapitány javaslata a tűzrendészetről.

Lapunk legutóbbi számában főbb vonásaiban közöltük G. Tóth János rendőrkapitány véleményes javaslatát, s szabályrendeletét, melyet a városi közgyűlés megbízása következtében a képviselőtestülethez beterjesztett. Röviden, s tárgyilagosan akarunk hozzászólni, s szeretnők, hogy hasonló tárgyilagossággal meg is hallgattassunk.

A jó szándékot a rendőrkapitánytól senki el nem vitatja, buzgalmát és kötelességérzetét senki kétségbe nem vonja: mégis javaslata, s különösen szabályrendelete nem elégíti ki minket, s korántsem szolgálja a közcél.

Számolunk a tényekkel. Az önkéntes tűzoltó egyesület feloszlott, szerelvényeit a város átvette, tűzrendészetünk nem hogy de facto, de papíron sincs. Az isteni gondviselés különös kegyelme, hogy keserves anyagi károk által nem bűnhődtek meg az illetékes tényezők mulasztásukat és késedelmeiket. Még nem késő; haladéktalanul intézkedni kell. A legtöbb körben: dobszó, falragaszok, hírlapi hirdetések által közhírré kell tenni ismételt, hogy a belügyminiszter által jóváhagyott tűzrendészeti szabályzat (melynek idevonatkozó §§-ait lapunk f. évi szeptember 6-iki számában szövegesen közöltünk) életbe lépett. A legszigorubb ellenőrzés mellett kell e határozatokat végrehajtani.

Gondolják meg jól az illetékes tényezők mulasztásuk következményét. Világosan megrendeli e szabályrendelet 11 §-a, hogy minő felszerelésekkel kell bírnia a városnak. Beszerestettek-e ezek?

Már most e tények megállapítása után meggyőződésünk, hogy ismételt meg kell kezdeni a meggyőzését a tűzoltó egylettel. Hiszen éppen azért oszlott fel az egyesület, mert a város nem tett eleget a szabályrendeletnek. A pénz e tárgyban nem kérdés, meg kell szerezni, meg kell lenni a szerelvényeknek.

Ugy látszik a javaslat is ezt célozza, s ezért bázisozik, s reméli még mindig, több biztosítékot talál s joggal, ez érdemes egyesületben, mint a reformként felállítandó biztonsági örk intézményében. Ezt mi sem tartjuk czélszerűnek. Utalunk a multra. Az a patronille rendszer, egy elavult, lomtarba való komédia: az éjjeli örk intézménye — maga a rendőrkapitány ismeri be — haszontalan dolog. Eben gubát cseréljünk? Most már biztonságijj örnevet adjunk neki?

Nem járunk rossz nyomon, ha azt állítjuk, hogy e javaslatnak más a czélja: a rendőrség számát akarja emelni. Helyes, teljesen igaza van, mert megbotránkoztat egy állapot, a mit e javaslat feltár. Szoboszló városában, 9600 hold területen, 16 ezer főnyi lakosságnál 4, mondó négy rendőr: kész absurdum. Álljon a sarkára G. Tóth János rendőrkapitány ur, szerezze be a 122 rendezett tanácsú város szervezetét, készítsen a mi viszonyainknak megfelelő városok rendőrségeiről, ezek díjazásáról, ellátásáról egy összehasonlító kimutatást s ez alapon követeljen megfelelő személyzetet a képviselőtestületől. Ha megtagadja: forduljon a vármegye közönségéhez egyenesen, ha ott is a garasos politika volna az irányadó, éljen jogorvoslattal a belügyminiszterinoboz: biztosítjuk, Sélley miniszteri tanácsos ismeri a törvényt, tudja a rendeletet.

De kerülő uton s újabb megterheléssel szaporítani akarni a rendőrség teendőit (milyenek: a biztonsági örk ellenőrzése, fegyelmi eljárata, kioktatása stb) a tűzrendészet firmája és ennek javaslata leple alatt nem czél, De nem is eszköz. Silány díjazás, silány existenciájú embereket nevel, a miben a mi

viszonyaink mellett úgy is meg van a tultermelés. Nem új (s hozzáteszük részletesen kidolgozott) szabályrendelet kell, de a többször hivatott helyhatósági rendelet 14, 15 §§-ainak végrehajtása. Ne is ezt tárgyalja a közgyűlés, de hagyja meg haladéktalanul, hogy hirdessék, dobolják minél szélesebb körben e szakaszokat. Ez a javaslatunk s ez is marad mindaddig, míg több jó indulattal, erősebb elismeréssel s kevesebb önzőséggel és foghoz vert krajczároskodás mellett folytatni lehet a tárgyalásokat a tűzoltó egylettel vagy újra alakítani azt.

— yz —

KÖZIGAZGATÁS.

— Az állatmérleg augusztus hónapban 8 kor. 20 fillért jövedelmezett. Ezek után nem lehet csudákozni azon, ha a bérlő bérléengedésért folyamodik.

— Szekér-árverés. A tanács utasította Sággy Ferencz ellenőrt és Márton János városgazdát, hogy a város régi ekhós szekeret árverésen adják el.

— A Bördán-gát sürgősen és alaposan ki fog javíttatni. A tanács a héten utasította a kijavítás azonnali eszközésére a mérnököt és a városgazdát.

— A Kösely medrének kitisztítása. A városi tanács megbízta Varga Elemér mérnököt, hogy 15 nap alatt tegyen jelentést arról, hogy a Kösely medrének kitisztítása mily módon lenne legczélszerűbben eszközendő, s a munkálat mennyibe kerülne? A régen húzódo ügy tehát megint előkerült.

— Az adószedés megtagadása. Az alispán a héten értesítette a hatóságot, hogy a vármegyei közgyűlésnek az adószedés megtagadására vonatkozó határozatát a belügyminiszterhez felterjesztette.

— A város széneüszéglete. Márton János városgazda bejelentette a tanácsnak, hogy a városnak a jövő télre 6 kocsi szénre lesz szüksége. A tanács intézkedni fog a megrendelés iránt.

— Megszűnt ipar. Guttman Dávid terménykereskedő a héten bejelentette a hatóságnak, hogy a terménykereskedői iparról lemond.

— A főorvosi lak kijavítása. A tanács utasította a városgazdát, hogy a főorvosi lakot 30 nap alatt javíttassa ki s a kijavítás megtörténtéről jelentsen.

— Semmlis határozat. Az alispán a héten közölte a hatósággal a belügyminiszternek azt a határozatát, mely szerint minden olyan közgyűlési határozat meg fog semmisítettetni a miniszter által, a mely az önként fizetett adók elfogadását megtiltja.

— Istálló a Bika udvarán. A Bika udvarán építendő istállóra vonatkozó árlejtés a héten tartott meg. Beérkezett 4 ajánlat, melyek szerint Szabó Mihály és társa, továbbá Marjalaky Sándor és társa debreczeni vállalkozók 10—10% engedménnyel, Zubó László helybeli iparos 1900 koronáért, Muhy Dániel pedig 1860 koronáért volnának hajlandók felépíteni a tervbevett istállót. Az építkezési bizottság legközelebb határoz az ajánlatok felett.

— Az iszákosság ellen. A városi tanács utasította a rendőrkapitányt, hogy 30 nap alatt terjeszsen be szabályrendeletet az iszákosság korlátozása tárgyában.

Megérkeztek és folyton érkeznek

Halmágyi Sámuel

női felöltők legnagyobb áruházába
DEBRECZEN.

Női és leány Paletok, gallér, köpeny, kabátok, bluzok, ernyők, stb.
ugy az Őszi, mint a téli idényre a legnagyobb kivitelben.

Szolid és pontos kiszolgálás.

— **Kijavítandó hibák.** A városi tanács kötelezte Borbély János építész, hogy a Bika vendéglőn tapasztalt hiányokat azonnal hozza helyre, mert ellenében a város által fognak azok a vállalkozó költségére kijavítani.

— **Csatorna lebótolás.** Saghy Ferencz azt kérelmezi a tanácstól, hogy a Szabó Albert-féle ház előtt levő 4 öl hosszúságú csatorna egészségügyi és szépségeti okokból bótoltassék le. — A napokban helyszíni szemle fog tartatni ez ügyben.

— **Szalmafonó tanfolyam.** A debreczeni kereskedelmi és iparkamara arról értesítette a hatóságot, hogy a szalmafonó tanfolyamon csak 35 növendék vehet részt, mert a tanfolyamvezető egyszerre többet tanítani nem képes. A többi jelentkezők a jövő évben nyerne kiiktatást. A tanfolyam holnap nyílik meg, a városi hatóság jelenlétében.

— **Elutasított föllebbezés.** A B. Nagy Károly-féle perben, a vármegyei törvényhatóság, a Zakar Sándor által beadott felebbezést elutasította.

— **Közgyűlés tartatott** ma egy hete, a melynek első tárgya a piacz kikövezésére vonatkozó téves határozat kireperálása volt. A közgyűlés ez alkalommal úgy fogta fel a dolgot, hogy Reichmann Ármin nem tett eleget az árlejtési feltételeknek, mert nem küldött be mustraköveket. A közgyűlés előző határozata tehát megsemmisített és a vállalat Führer Zsigmondnak adatott oda, akivel a szerződés a napokban már meg is fog köttetni. Megjegyzendő, hogy Führer Zsigmond időközben magáévá tette a Reichmann Ármin ajánlatát. — Azt is elhatározta a közgyűlés, hogy a piacz közepén levő és a boltok és a törvényhatósági ut mellett levő fak ki fognak vágatni s a piacz szabályos vonalban új fasorral vétetik körül. Ezután az állami adók szedését és az önként előálló ujonczok hatóság bemutatását eltiltotta a közgyűlés. A számonkérészek jegyzőkönyve tudomásul vétetett. — A hazai kereskedés eltiltásáról szóló szabályrendelet el fogadtatott.

H I R E K.

— **Ajándék előfizetőinknek.** Lapunk régi és újonnan belépő előfizetői, egy szép és érdekes naptárt kapnak teljesen ingyen, karácsonyi ajándékkul. Új előfizetők a szerkesztőségénél, vagy a lapkihordónál jelentkezhetnek.

— **Lapunk mai számához** félív melléklet van csatolva. Mai számunk tehát 6 oldalnyi terjedelmű.

— **Sajtóper** a „Szoboszló és Vidéke” ellen. Kóhn Dávid kabai terménykereskedő sajtóperit indított lapunk ellen, a folyó évi aug. hó 9-iki számunkban megjelent „Zsákuzsora” című közlemény miatt. Lapunk szerkesztőjét pénteken hallgatta ki ez ügyben Nagy Zoltán kir. albiró.

— **Mihály napja.** Kedden, Mihály napja alkalmából nagy számmal tisztelegtek az ismerősök és jóbarátok, Dr. Czeglédy Mihály vármegyei tisztiügyésznel. Itt nálunk G. Tóth Mihályt, Borbély Mihályt, Grósz Nagy Mihályt és Herczeg Mihály ipártestületi elnököt köszöntötték meg számosan. A jókívánatokhoz mi is csatoljuk a magunkét.

— **Helyreigazítás.** Egy előző közleményünket olyan értelemben igazítottunk helyre, hogy id. Cseke Gábor saját kérelmére helyeztetett át leánytanítónak.

— **A szüreték** teljesen rendetlenül folynak az idén is. A kertészek hoztak ugyan határozatot, de azt nem tartja meg senki. A tények azt bizonyítják, hogy a szüreték meghatározásának jogát kár volt kivenni a közgyűlés kezéből.

— **Verekedés.** Véres verekedés támadt vasárnap este 11 óra körül a vasut-utcán. Valami utcai csavargók csaptak össze, a kiknek azt bizonyították, hogy a szüreték meghatározásának jogát kár volt kivenni a közgyűlés kezéből.

— **A katonák benntartása.** A harmadik évüket kiszolgált katonákat csakugyan nem bocsátották haza. Minthogy a sorozást eddig még nem lehetett megtartani, a harminceves katonák benntartadnak decz. 31-ig. Amennyi ujoncz azonban önként bevonul, annyit elbocsátanak a kiszolgált katonák közül.

— **A tranzverzális műutnak** városunk határán keresztül vonuló része gyorsan épül. Az ut Szoboszló

és Debreczen között már teljesen készen van. Most a szoboszló-püspökladányi vonalon dolgoznak teljes erővel. A vármegye meg'arulhatná az államtól, hogyan kell jól és hamar utat építeni.

— **A rejtett kincs.** B. G. német nem hagyja nyugodni az a gondolat, hogy az eladott ősi porta fundamentumában temérdek kincs van, a melyet a gondos ősök az unokák számára tettek el. Ki is köthötte az eladásnál, hogy a vevő köteles az ódon ház egész fundamentumát felbontatni. Az új vevő ki is bontatta a fundamentumot, de a vége az lett a dolognak, hogy az építőmester azt jelentette, hogy: „kincs nincs”. B. G. német azonban nem nyugszik bele a dologba, s most pert indít. Arra kéri az árvaszéket, hogy kiskoru gyermeke képviseletében egyezzek bele a per megindításába. Az árvaszék gondolkozik a dologon.

— **Tanító választás.** Id. Cseke Gábor helyére a múlt vasárnap Jovér Gábor jelenleg b.-ujvárosi tanító választatott meg fitanítóvá.

— **Az Ország-Világ** a az egyik legjobb szépirodalmi lapja a magyar sajtónak. Képei műremekek közleményei magas irodalmi színvonalon álló művek. Ajánljuk ezt a nagybecsű lapot a közönség figyelmébe.

— **Eladott libák.** Folyó hó 1-én két darab gazdátlan liba adatott el a rendőrség által. Igazoltt tulajdonosuk a pénzt a rendőrbiztosnál felveheti.

— **A kik éjjeli őrk akarnak lenni,** jelentkezzenek egy hét lefolyása alatt a rendőrbiztosnál. Kiszolgált katonák előnyben részesülnek.

— **A városi közmunka** leszolgálása f. hó 12-én újra megkezdődik. A közmunka kötelesek jelentkezzenek a városházánál.

— **Hanyag kéményseprők.** A rendőrség a kéményseprők panasza folytán házról-házra járva felhívta a lakosságot, hogy kéményét mindenki sepertesse meg. Ez a felszólítás két hónapi időt vett igénybe. A dolog végén kitént, hogy a kéményseprők a hibások, mert 3-ik 4-ik felszólításra sem teljesítik a kéményseprést.

— **Új előfizetők** a szerkesztőségénél vagy a lapkihordónál rendelhetik meg lapunkat.

— **Rendetlen kert.** A csatornakerkben annyira elharapózott a szőlőtulvajlás, hogy a gazdák nem bíznak többé a csöszökben és a pásztorokban hanem éjjelenként kijárnak a kertbe és maguk őrzik a szőlőket. Ez helyes is, csak az a kérdés, hogy mire valók hát a csöszök?

— **A debreczeni színház** heti műsorát a jövő héttől fogva rendszeresen közölni fogjuk.

— **A közsegiliskolások** pénteken gyűlést tartott, a melyen a gazdasági ismétlőiskola megnyitása, székekkel való felszerelése és az iskola költségvetésének megállapítása képezték a tanácskozási tárgyat.

— **A fázánok.** Most már bizonyos, hogy a fázánok szaporítása és meghonosítása sikerült a vadászársaságnak. Ez idő szerint 80—100 darabra tezik a már szárnyrakelt fázánosírkék számát. Ez pedig nagyon szép eredmény. A fázánok az erdőben és a szőlőskertekben tartózkodnak. Vadászatuk természetesen tilos.

— **Talált tárgyak** Egy talált zsebkész és egy véső a rendőrbiztosnál őriztetik. A ki utbaigazítást ad azoknak tulajdonosára nézve, 10 korona jutalomban részesül.

— **Dologkerülők.** A héten, dacára a 80—90 kros napszámnak, több munkakerülőt kísért be a rendőrség, csavargás miatt. Feltűnő az is, hogy vasárnaponként egymást érik az utcán a részeg emberek. A rendőrség szinte fél a vasárnapról, mert akkor reggeltől estig a részeg csavargókkal kell bajoskodni. A szociálisták mégis azt kiabálják, hogy nincsen munka. Annyi bizonyos, hogy a ki dolgozni nem szeret, annak nincsen munkája még a legnagyobb dologidőben sem.

— **Hazasulandók kihirdetése** A héten a következő hazasulandók hirdettettek ki:

Völegény: Menyasszony:
Grünberger Sámuel. Mandel Hanni.

— **A csendőrség költözködése** című hírünk élénk megbeszélés tárgyát képezte a héten az egész városban. Némelyek azt hangoztatták, hogy ez a hír

minden alapot nélkülöz. Ezzel szemben kinyilatkoztatjuk, hogy a hír való, s hogy azt egész terjedelmében fenntartjuk.

— **Meghaltak a héten:** Pinczés Ágnes 12 napos IV. t. 445. Kunkli Erzsébet 2 hónapos 46. sz. tanya, Szél Lidia 66 éves VII. t. 203. Harangi István 15 éves V. t. 50. Szabó István halva született flu, tanya. Farkas Gyula 15 hónapos VI. t. 89. Kigyós Lidia 69 éves VI. t. 286.

— **Szőlőpusztító verebek** Feltűnt sokaknak, hogy az idén a verebek nagy pusztítást vittek véghez a szőlőskertekben. Ennek a nagy szárazság az oka, mert a verebeket a vízhiány kényszerítette a szőlőfűrtök megcsipkedésére.

— **Tűzveszélyes városi épület.** A város istállójának a padlása megint teli van szalmával, úgy, hogy egy véletlen tűz végzetes szerencsétlenséget okozhatna, már csak azért is, mert az istálló egy fedél alatt van a fogházzal. Figyelmeztetjük erre az illetékes köröket.

— **Eljárt a szája.** Kapusi Sándor és Kovács Károly ácsinasok a tanonciskolában, mint magok bevallottak, hogy társaikat bosszantsák, eldicsekedtek vele, hogy ők törtek be a múlt hó 22-én Körner Béla főtéri üzletébe. A rendőrség nesztét vette a dicsekvésnek s vallatára fogta a hősöket, de hasztalan, mert ekkor meg azt mondták, hogy csak eljár a szájuk. Ezzel kapcsolatban közöljük, hogy a tettesek még nem kerültek meg bár a nyomozás legrelyesebben folyik.

— **Csak megintette.** Szerepi József ellen azért emelt panaszt a szomszédja, hogy agyba-főbe verte. A szomszéd két héti volt munkaképtelen s ágyban fekvő beteg. A tárgyaláson, mert a bíróság elé került a dolog, Szerepi egész megnyugovással ismerte be a panaszt, csak azt tette hozzá, hogy csak megintette a panaszt, mert nagyon csatított.

— **Vasuti menetrend** változás lépett életbe a m. kir. államasutak vonalain e hó 1-én, ez a rend azonban ránk, Szoboszlóiakra semmi újítást nem tartalmaz sem az indulási, sem az érkezési időt illetőleg.

— **Nem kell a mondur.** Városunkból sem a hadsereghez, sem a honvédséghez nem vonult be önkéntesen egyetemeny ujoncz sem.

— **A dalegylet közvacsorája.** Mint annak idején jeleztük, a dalegylet ma Vasárnap este az aug. 9-iki hangversenyen közreműködött hölgyek tiszteletére és a dalegylet Temesváron elért sikerének megünneplésére közvacsorát rendez az ipartestület nagytermében. E vacsora részvételi díja 1 kor. 50 fillér. Az érdeklődés rendkívül nagy, már eddig több mint 150-en iratkoztak alá. A kik az ivet tévedés vagy bármi ok miatt nem látták, Tóth Lajos karnagynál vagy Grósz Nagy Ferencz ur gyógyszerárában vacsorajegyeket válthatnak vasárnap délután 3 óraig.

— **A debreczeni színház műsora:**
Vasárnap okt. 4. „Aszalai uram leányai.”
Hétfő okt. 5. „A nők harca.”
Kedd okt. 6. „Dózsa György.”
Szerda okt. 7. „Bob herczeg.”
Csütörtök, péntek és szombaton „Drótostót.”
Vasárnap okt. 11. Délután: „Éjjei az erdőn.”
Vasárnap este: „Éjjei menedékhely.”

— **A városháza** ablakai tisztátalanok. Felhívjuk erre a városgazda figyelmét.

— **Tolvaj cseléd.** Deres Julianna cseléd ellopt a gazdájától Szilágyi Andrásról 70 kor. értékű ruhaneműt, s azzal megszökött. Deres Julianna már napok óta beszélt, hogy lopni fog valamit, mert szeretne a börtönbe, a testvére mellé jutni. A rendőrség nyomozza a tolvaj cselédet.

— **Beverte a testvére fejét.** Folyó hó 2-án éjjel Harsányi István beverte testvérenek Harsányi Gábornak a fejét sörös üvegekkel. E miatt a hűvösre került. — Csudálatos, hogy az e-féle esetek sűrűn ismétlődnek, pedig a rendőrség — dicséretére legyen mondva — a szó teljes értelmében üldözi az ilyen éjjeli részeges csavargókat, hogy a javulás útjára térítse őket.

— **Olcsó és megbízható** bevásárlási források. Lapunk hirdetési rovatára újból felhívjuk olvasóink figyelmét. A legelőkelőbb debreczeni czégek hirdetésait találják ott olvasóink, a melyeknél jutányos áron a legjobb árukat lehet vásárolni.

Ferencz József keserűvíz az egyedül elismert kellemes ízű, természetes hashajtószer.

Melléklet a »Szoboszló és Vidéke« 40-ik szá-
mához.

— **A nemzeti haroz.** Folyik a nemzeti haroz régente is, most is: közsabadságokért, nemzeti jogokért, nyelvünkért, önállóságunkért. Harminczhét év óta szakadatlanul, most pedig kettőzött erővel harozol a harozólk élén az Egyetértés. (Főszerkesztő Fenyő Sándor, főmunkatárs Eötvös Károly). Több évtized megmutatta, hogy az Egyetértés mindig első volt a haroztérén. Politikai vezető cikkeit a függetlenségi párt legjelesebb tollu képviselői írják, élükön Kossuth Ferenczel és a lap irodalmi része is, mondhatnók, páratlan. Az Egyetértés kedvezéseket is nyújt előfizetőinek. Elsőnek említjük a Rakóczi-Albumot. Pompás album lesz ez a kiválóan becses diszmunka. (Boltí ára 3 korona lesz). Az Egyetértés előfizetési árai: Egy hónapra 1 frt 80 kr. Negyedévre 5 frt. Állami tisztviselők, magánhivatalnokok, papok, lelkészek, tanárok, tanítók a lapot kedvezményes árban (évi 14 frtért, egy hónapra 1 frt 20 krért) rendelhetik meg az Egyetértés kiadóhivatalánál Budapesten, Vármegyeczta, 11.

— **Az utolsó negyed** közeledtével a Pesti Hirlap arra figyelmezteti olvasóit, hogy évek óta megkedvelt karácsonyi ajándékát — a Pesti Hirlap nagy képes naptárát — csak azok kapják meg, a kik legalább negyedév óta előfizetői a lapnak. Annyi bizonyos, hogy a lapok kedvezményei közt a Pesti Hirlap Naptára legbecsebb. Másik kedvezménye a Pesti Hirlap előfizetőinek, hogy a Divat Szalon című diszes divatlapot fél áron rendelhetik meg. A Pesti Hirlap egy-egy száma egész kötet, változatos és válogatott tartalommal. Azok kedvéért, a kik még nem tudnák, emlékeztetbe hozzuk, hogy előfizetési ára negyedévre csak 7 korona, egy hóra 2 korona 40 fillér s a Divat Szalonnal együtt negyedévre 9 korona. Ehhez minden előfizető karácsonyi ajándéku kap egy diszes, nagy képes naptárt. A kiadóhivatal czime: Budapest, V., Váci-körút, 78. sz.

— **A Pesti Napló** pazar kiállítású karácsonyi ajándékot ad előfizetőinek, melynek czime: »Vörösmarty Album.« Ezen ajándékot a régi előfizetőkön kívül megkapják azok is, a kik f. évi decz. 20-ig egész évre előfizetnek, vagy félévre fizetve egész évi kötelezettség vállalnak. A »Pesti Napló« megrendelhető Budapesten, Andrásy-ut, 27. czimen.

— **A Magyar Szó** a tiszta magyar szabadelvűség lapja. Nap-nap után honszeretettől és meggyőződés melegtől izzó cikkeiben kél nemcsak a nemzeti jogok védelmére ugy katonai, mint gazdasági téren, hanem kegyetlenül ostorozza a nemzet külső és belső ellenségeit, a kik egyéni becsvágyból vagy más érdekből akadályozzák a nemzeti jogok érvényesülését s a nemzeti érdekek kielégítését. A mi más lapoktól a jelen viszonyok között megkülönbözteti, ez többek között az, hogy folyton napirenden tartja a gazdasági önállóság kérdését s követeli, hogy a nemzeti követelmények mellé kényeret is adjanak a súlyos gazdasági helyzetben szynlódó nemzetnek. A Magyar Szó előfizetési ára egy évre 28 kor., félévre 14 kor., negyedévre 7 kor., egy hónapra 2 kor. 40 fillér. Egyes szám ára 8 fill., vidéken 10 fillér. Szerkesztőség és kiadóhivatal: Budapest, Andrásy-ut, 48.

— **A »Magyar Közélet«** ma egyike a legkiválóbb politikai folyóiratoknak, mely ugy tartalmánál, mint szabadelvű irányánál fogva kiválik a hasonló vállalatok közül. Cikkei bátrak, aktuálisak, félremagyarázhatlanok. A ki tiszta szabadelvű politikát akar tanulni, olvassa a »Magyar Közélet«-et. Szerkesztőség és kiadóhivatal Budapest, V., Kálmán-u. 10. sz.

MI UJSÁG A JÁRÁSBAN ?

Ingyen iskoláztatás Földesen. Földes község képviselőtestülete egyhangulag hozott határozattal eltörölte a református iskolákban a tandíjat, s annak fedezéséül a község, mint pátrónus, az egyház penze-

tárába a »Kállay-alapból« évi kétezernegyszáz koronát utalt át. Ez az üdvös intézkedés nagy lendületet ad Földesen a népnevelés ügyének, s dicséri az intéző körök okos belátását.

Gondnokság. A debreczeni törvényszék Panti Mihály püskökladányi lakost gondnokság alá helyezte.

A földesi ifjuság és tüzoltó parancsnokság az ottani tüzoltó-egyesület pénztára javára szept. 19-én zártkörű, szept. 27-én pedig népbált rendezett a következő eredménnyel: Bevétel 231 kor. 40 fill. Kiadás 119 kor. 78 fill. Tiszta jövedelem 111 kor. 62 fill. Felülfizettek: Major M. 1 kor. Kállay Ignác 2 kor. Balog Bálint 1 kor. M. Kiss József 5 kor. Karacsony Imre 3 kor. Friedmann Márton 2 kor. Dr. Guttmann S. 5 kor. Karacsony Zsigmond 3 kor. Reiszner Nándor 3 kor. 20 fill. Mucsd Gusztáv 2 kor. Veinberger Lipót 4 kor. Csapó István 10 kor. Szőlősy Imréné 5 kor. Bakos Gaborné 2 kor. Dr. Halász Márton 1 kor. Markreit Simon 1 kor. Markovics Gyula 2 kor. V. I. 4 kor. Ványi Sándor 8 kor. Ványi Lajos 2 kor. Szabó Antal 2 kor. Fráter Olga 2 kor. Nyul Samu 2 kor. Klein József 2 kor. Domokos Géza 1 kor. 20 fill. Pércsy Elek 1 kor. 20 fill. Nagy István 1 kor. Fogadják a felülfizetők e helyen is a parancsnokság hálás köszönetét. Földes, 1903. szept. 29. Kiss József főparancsnok. Vincze József pénztárnok.

— **Vidéki előfizetőinket** tisztelettel felkérjük, miszerint előfizetéseiket megújítani sziveskedjenek. Karácsonyi ajándék naptárunkat vidéki előfizetőink postán kapják meg.

A szoboszló-nádudvari ut Hajdusoboszló város képviselőtestülete azt kérelmezte a vármegyétől, hogy a szoboszló-nádudvari ut minél előbb építtessék ki. Az alispán a héten arról értesítette Hajdusoboszló város hatóságát, hogy a kérelem nem teljesíthető, mert a kiépítendő utak már 1906-ig ki vannak jelölve. Három év előtt tehát ennek az utnak a kiépítéséről szó sem lehet. Annál inkább keserves állapot ez mert a töltés csinálás ürügye alatt a vármegye teljesen járhatatlanná tette a szoboszló-nádudvari utat.

Eltűnt gyermek. Harmati Imre nádudvari lakos 14 éves Imre nevű fia szept. 22-én nyomtalanul eltűnt. Az előjáróság körözi az eltűnt gyermeket.

Eljegyzés. Demjén Ágnes urnót, hajdunádudvari birtokost eljegyezte Rácz Károly kiskundorosmai kir. állami gazdasági szaktanító.

Járvány Nádudvaron. A kanyaró járvány olyan nagy mértékben lépett fel Nádudvaron a gyermekek között, hogy az iskolákat és az óvodát be kellett zárni. szept. 20-tól okt. 1 ig 44 betegülési eset fordult elő. Az előjáróság minden lehető megtesz a járvány elfojtása érdekében.

A kaba-nádudvari helyierdekü vasut építése lassan halad előre, pedig ideje volna, hogy ez a régen huzódó vasutépítés végre-valahára befejeztessék. A nádudvari állomási épület építését szept. hó 28-án kezdték meg, mert ezen a napon érkezett le a minisztertől a motoros vasut építésére vonatkozó végleges építési engedély. A vasutépítés gyors befejezése kívánatos volna különösen gazdasági okokból. Ez a vasutnál különben csak az esetben lesz igazán közhasznu, ha a Kösélyszegeen keresztül B.-Ujvárosig kiépítetik.

Elcsipett dohánycsempész. Szőlősi Sándor szövati lakost az ottani csendőrség tetten érte, mikor szept. hó 27-én este egy nagy csomó dohányt el akarta adni A hatóság 9 és 1/2 kiló dohányt kobozott el tőle. A dohánycsempészt feljelentették.

Tüz. Fish Jakab püskökladányi bérlőnek a tanyáján szept. 28-án egy nagy kazal szalma leégett. A tüzet egy Magyar Gábor nevű tanyasi gyermek támasztotta, a ki a kazal tövében tőköt akart sütni.

Nagy tűz. Rózenfeld Salamon püskökladányi birtokán szept. 2k-án leégték az összes cselédségi épületek. Az épületekbe beleégett az összes cselédség élelme és ruházata is. A kár 8600 kor. Az épületek biztosítva voltak. A tűz keletkezési oka ismeretlen.

— **Elősmert legszebb nyakkendő ujdonságok.** Angol és belföldi kalapok, kifogástalan szabású férfi ingek és fehérneműek, készen és mérték szerint, legolcsóbb árban készíthetők **Fekete Jakab** férfi divat és kalap üzletében. Debreczen, fotér.

VIDÉKI HIREK

— **Elevenen eltemetett gyermek.** Gyenge Gyula 11 éves sámsoni gyermek, a héten a sámsoni homokdombok közt játszott társaival. Játék közben Gyenge Gyulára ráomlott egy homokdomb és eltemette. A gyermeket halva találták meg a homokdomb tövében.

— **A debreczeni színház** csütörtökön megnyílt. Az első esten a »Titok« című vigjáték került színre.

— **Eltűnt asszony.** Varga Imréné sámsoni lakos a múlt héten nyomtalanul eltűnt. A hatóság ország-szerte körözi.

— **Lenyakazta a szeretőjét.** Debreczenben három napig tartó esküdszéki tárgyalás után 11 évi fegyházra ítélték Pinczés Imre balmazújvárosi gazdát, a ki május 26-án, volt szetőjét, Buglyó Zsuzsát lenyakazta, mert máshoz ment feleségül.

— **Ábrahám László** debreczeni városi tisztifőügyész hivatali állásáról a héten lemondott.

KÜLÖNFÉLÉK.

Modern kivégzések. Valahányszor halálos ítéletet hajt végre a bíróság, a gyöngébb szivüekben föltánad az érzékenység: szabad-e hát az embernek ölni még büntetésből is? A magyar törvény szelleme azt mondja, szabad; az olasz ellenben tiltja. Az angol a nőre nézve tesz kivételt. Az emberszeretet azonban sokban enyhítette a régi bíraskodás szigorát. — Keleten a bünt elkövető testrészt megcsonkításával fokozzák a halál előtti kínt: a tolvajnak kitépik a körmeit, levágják a jobbját; a rágalmazónak a nyelvét; az árulónak a szemét szurják ki. A főbűnösöket pedig még mindig felnégyelik, melynél rettenetesebb büntetés el sem képzelhető. A sarkvidékek lakói az éhhalált szabják büntetésül, a melynél rettenetesebb csak a polynéziai elháltre vár, a kit kikötnek egy fához, s így prédául adják embertársainak, ki-ki metszhet az eleven husából olyan falatot pecsenyének, a milyent a gusztusa megkiván.

A nálunk divó kötél által való kivégzést azonban nem mindenütt találjuk. A francziák Guillotine orvosnak a gépét tartják a legtekéletesebbnak. Gyorsaság tekintetében jobb is, a mellett pedig nem is oly megalázó, mint a zsinag. Az angolok a bárdot és a kötelet alkalmazzák, megkülönböztetésül a gyalázatnak.

Az amerikai bíróság a villamot kergeti a bűnös testbe. Ez az ítéletgép azonban igen veszélyesnek bizonyult: olyik embert pillanat alatt dermeszti meg, a másikkal pedig perczekig sem végez. Sokkalta közvetlenebb a lynch. Nem azt a vad lincselést értjük, a mikor a szerencsétlen négert, a kit elvakított egy fehér nő iránt támadt szenvedélye s vakmerő lett, e miatt pedig felkötik egy fára, aztán minden arra haladó elismerése jelül belelővi a revolvere golyóit, — hanem azt a lincset, a mely rendes birói szinezettel ül statáriumot a bandita fölött, a kit tetten értek. A végtelen kiterjedésü prairie telepein nem érnek rá valamelyik messze fekvő városba kísérni be a gonosztevőt, hanem az Isten szabad ege alatt mondják ki rá a halálos ítéletet embertársai, kik összegyülekezvén ott a nyílt pusztán, elnököt választanak és ítéleznek.

Megdöböntő tapasztalatokra jutottak azokban az államokban, a hol a halálbüntetést törölték, mint Olaszországban, Belgiumban, Svájc egy részében stb. Tapasztalják, sokkal rettenebb büntetés az, a melyet a nagy bűnösre kiróttak a halái helyett. A kiket életben hagytak, az örökös börtön, más, mint a mi életfogytig tartó fegyházunk. Mélyen a föld alatt, örök sötétségben tesped, a hová csak egyszer napjában világít be a börtönör lámpása, a mikor ételt hoz a rabnak, az örültség lesz az életének befejezése. Ezt számtalan ilyen elitélnél tapasztalták, ezért már erősen vitatkoznak a fölött, hogy emberségesebb volna viszaállítani a halálbüntetést.

Balkányi Antal

fényképészeti műterme Debreczen, Piacz-u. 81. Első legmodernebb kivitelü fényképek műterme. Szpecialista gyermek felvételekben. Villany erőre berendezett fénykép nagyító intézete. Bármely régi és kis kép után remek kivitelben életnagyságig.

Motoros vasúti kocsik. Watt, Stephenson találmányai nemsokára a muzeumba kerülnek; a tudományos kutatás újabb és újabb eszközöket fedezett fel a közlekedés terén is. Nagy akadályul szolgált a fejlődés terén az a gőzvasutnál, hogy a tüzelő anyagot, mint ilyen magával kellett vinni s ezért a tudomány arra törekedett, hogy a hajtóerőt a továbbításhoz magában hordja a gépezet. Így keletkeztek a motoros kocsik, Accumulatorokban felhalmozott villamosság, benzin és szeszgázak robbanásai-ból nyerik így a hajtóerőt. Olcsó, gyors forgalom a jelszó. A kocsik tetszetősek, csinosak, a legkényesebb igényeket elégítik ki. Magyarországon a múlt hónapokban az arad-csanádi vasutakon próbálták ki a motoros kocsikat s legújabbán Budapest és Gödöllő között végeztek fényes eredménnyel kísérleteket. Csak idő kérdése, hogy a füstöt okádó, gőzt sistingő mozdonyok helyét motoros kocsik váltsák fel.

A Kunigunda bánya. Rémhíreket közöltek a lapok, hogy a máramarosi híres Kunigunda sóbányát előntötte a víz. Irtózatos kára van a magyar államnak s százakra menő munkás kéz van kenyér nélkül. A hír tultzott, kár nincs. Ebből az alkalomból közöljük, hogy a bányát 1789-ben nyitották meg, tehát 114 éves 180 méter mély, 420 méter hosszú, 30 méter átlagos széles s 140 méter vastagságu kifejtett sőt 1 millió 764 ezer köbméter súlylyal sok-sok millió értékben fejtettek ki.

Közgazdaság.

A szüret.

Eppen időszerű a szüretéről írni, tehát elmondok néhány megzivilülésre méltó dolgot becses lapja olvasó közönségének.

Az okszerű szüretelés nagy gondot, sok körültekintést igényel.

Szabály, hogy a szőlőszedést reggeli 8-9 óra előtt megkezdeni nem szabad, mert a fűtökre lerakodott sűrű harmat folytán sok vízresz bejut a mustba.

A leszedett szőlőnek, legalább egy éjjel, megcsömöszölve, a fennálló hordóban kell maradnia, mert a bor csak így lesz zamatos. A zamat ugyanis a kocsányban, a héjban és a magvakban van.

A szedők nagyon vigyazzanak arra, hogy a venyigéket le ne tördeljék és a tőkét meg ne sebezzenek. A szedéshez legjobb közönséges metsző ollókat használni, mert különösen életlen késsel sok kárt lehet tenni a tőkében és a vesszőkben.

A szedők csak az alsó kitéseket vágják ki a tőkén, hogy a venyige felül a karóhoz kötve maradjon.

Fődolgoz az is, hogy a hordót közvetlenül a beleszűrés előtt jól kiforrázzuk, mert rövid néhány nap alatt is képződhetnek annak belső falán penészgombák.

Ugyanezen czikk keretében felelek meg hozzáam intézett kérdésekre is a következőkben.

Ujjonnan forgatott földbe szőlőt ültetni nem szabad. A földet legalább két évig ülepedni kell hagyni, mert különben az ültetvény gyökérpenészt kap és kivész.

Zalán Karoly,
kir. gazdasági akadémiai tanár.

Piaczi árak.

1903. okt. 3

buza	—	—	—	6.80	—	7.00
kétszeres	—	—	—	5.90	—	6.00
rozs	—	—	—	5.50	—	5.60
árpa	—	—	—	4.70	—	4.80
zab	—	—	—	5.50	—	5.60
tengeri	—	—	—	6.20	—	6.30

Ingatlanok forgalma

Hajduszoboszlón.

Zsádon Lajos megvette Gulácsi Gábor ingatlanát 2310 korért.

Sinai Gábor és neje megvették Deák Erzsébet, Tollas Mihályné ingatlanát 500 korért.

Balla István és Szénási András megvették Kovács István és Lidia ingatlanát 1800 korért.

Kiss István és neje megvették Kiss Lajosné ingatlanát 1495 korért.

Kádár István és neje megvették Szabó Lajos ingatlanát 500 korért.

Sz. Tóth Károly megvette Harsányi Gábor ingatlanát 1100 korért.

Kovács Sámuel, Sándor, István és Lidia örökölték Kovács Bálint ingatlanát.

Balasi István és neje megvették Jenei András ingatlanát 1200 korért.

Jenei András megvette Jenei Sándor ingatlanát 1200 korért.

Özv. Kovács Jeremiásné megvette kiskoru Kovács Máté ingatlanát 3983 kor. 20 fillérért.

Nagy Éliás és neje megvették K. Tóth Károly ingatlanát 600 korért.

Nagy Éliás és neje megvették Tóth Károly és neje ingatlanát 25750 korért.

Kabán:

Kardos Juliánna megvette Halász Mihály ingatlanát 400 korért.

Haja Sándor és neje megvették Pósalaki Lajos és neje ingatlanát 400 korért.

Szerkesztői üzenetek.

Némagyarosítás. Egy korona bélyeg a kérényre, a mely a belügyminiszteriumhoz adandók be. Telkes Simon, (lakik Budapesten Atilla-utca 58. szám) a központi névmagyarosító társaság elnöke készsége-sen ad díjtalanul felvilágosítást.

Kíváncsi. Persze, hogy nem kell, sőt bélyeg nélkül adhatja fel a levelet is a postán, csak az egyszerű illeket fizeti a címzett.

Népszerű előadások. Közölni fogjuk, ha helyünk lesz rá.

Ünnep. Az 5664-ik év kezdődik az izraeliták számítása szerint a világ teremtése óta.

524. Csak nézze végig hirdetésí rovatunkat: talál megfelelőt.

T. L. urnak. Helyben. Személyes ügy, nem tartozik a közönségre. Ha úgy gondolja, ne fizesse meg. bizza a bíróságra.

Felelős szerkesztő és laptulajdonos:
Fehér Gábor.

Nemes gyümölcsfa oltványok

jutányos áron kaphatók

Petrovay György

gyümölcsfaiskolájában

Nagybúrú.

Tessék árjegyzéket kérni.

Katz Herman

ferfi- és fiu ruharaktára. Alapított 1875-ben.
Debreczen, Piacz-utca, 43. sz. alatt.
Dréher-féle sörcsarnok mellett.

Igen tisztelt vevőimnek szives tudomására hozom, hogy

fiu- s gyermek ruharaktáramat tetemesen megnagyobbítottam és a legjobb és legizlésesebb készítményeimmel óriási választékban elkészülve nézek a közleg iskolai év elé.

Együttal tisztelettel tudatom, hogy férúruha rak-táram részére az előállítással teljesen elkészültem.

Saját készítményeimből, a melyek tulnyomólag magyar műhely szötte szövetekből és elismert kitűnő szabással készültek, különösen kiemelendők: la kam-garn férfi öltönyök, téli kabátok, világi és papi felöltők, szőrmével bélelt kabátok, bundák és kocsi köpenyek stb.

Az összes őszi és téli szövetek már raktáron vannak, a mérték utáni rendelésekre.

Szives további pártfogását kérve

Teljes tisztelettel

Katz Herman,

Piacz-utca, 43. Dréher sör-csarnok mellett.

2-2.

5591-1903.

Hirdetmény.

A mezőgazdaság és mezőrendőrségről szóló 1894. XII. t.-cz. 2. §-a értelmében, — tekintettel arra, hogy a nagymélt. m. kir. föld-mivelésügyi miniszter urnak 11638. VII. 1902 sz. alatt hozott határozatából kifolyólag az 1895. évi márczius hó 9-én, az érdekelt környébeli birtokosok által tartott közgyűlés jog-érvényes határozatot nem hozott, — felhivat-nak a Hajduszoboszló város határának »Kornyó« részén tulajdonjog alapján földbirtokkal bíró birtokosok, hogy az 1903. évi november hó 8. napján d. e. 9 órakor Hajduszoboszlón, a vá-rosháza nagytermében tartandó közgyűlésen jelenjenek meg.

Ezen közgyűlésen a birtokosság a felett fog határozni, hogy a nyomásos gazdálkodás a Kornyón megmaradjon-e, vagy sem?

T u d n i v a l ó k:

A nyomásos gazdálkodás a törvény szerint csak akkor tartható fenn, — ha az érdekelt birtokosoknak birtok-arány szerint számított 2/3-ad többsége a nyomásos gazdálkodás fenntartására szavaz.

Ha a nyomásos gazdálkodás fenntartását az érdekelt birtokosság birtok-arány szerint számított 2/3-ad többséggel elhatározza, — ezen határozat 6 éven belül meg nem változtatható.

A közgyűlésen Pénztáros István főjegyző, — mint helyettes polgármester fog elnökölni Hajduszoboszló, 1903. szept. 29.

Pénztáros István,
polgármester helyettes.

Karórendelés.

A kik az ősre jó és olcsó szőlőkarókat akarnak rendelni, jelentkezzenek minél hamarabb Fehér Gábor községi bíró urnál. Rendelések Kabáról, Szovátról, Nádudvarról és Földesről is elfogadtatnak.

Jó minőségű, olcsó

szőlőkarók

kaphatók

Volfiner S. karóraktárában

Budapest, V., Dráva-u. 16.



Telefon 168.

Debreceni első mechanikai és elektrotechnikai gépgyártási műhely és vállalat, villamos műszerek és felszerelések, varrógép és kerékpár alkatrészek raktára

FÖLDVÁRI L.

DEBRECZEN,
Kossuth-utca 1. szám az udvarban.

A beállott Saison alkalmazásával van szerencsém értesíteni a nagyérdemű közönséget, hogy az általam több év óta használt saját összeállítású elem töltéseim, legalkalmasabbak, legtartósabbak és legmegbízhatóbbak úgy Telefon, mint a házi csengőknél.

Jó tulajdonságai: nem oxidál, nem képződnek fehér savak, nem piszkolódik, tehát hivatott erejét nagyon soká megtartja, nem szárad ki, de nem is fagy be. Ennél fogva módomban van teljes őszinteséggel biztosítani a t. czímet, hogy úgy Telefon, mint házi villamos csengők megrendelésénél ha azt teljesen ujjonnan készítem másfél évi, javításoknál vagy átalakításoknál fél évi jótállással, vidéken is.

Kérem csak egyszer is kísérletet tenni nálam becses megrendelésével, hogy hebizonyíthassam a fenti állításaimat, melyekről számtalan elismerő-levél tanuskodik.

A már meglevő, vagy általam régebben készített vezeték jó karban tartását évi 4 koronától feljebb vállalom el, vidéken is.

Továbbá elvállalom a legnagyobb Telefon-hálózat és villanyvilágítás berendezését, számjelzők, pénztár és vészjelzők készítését, betörés és tűz ellen. villámhárítók, orvosi és iskolai tanszerek és egyéb a legkomplikáltabb készülékek javítását is. Teljes villamcsengő felszerelés és készülék 20méter vezetékkel, nyomóval 10 kor. munkadíj nélkül.

Vidékre megrendelések soron kívül intézhetnek el.

Kiváló tisztelettel

Földvári L



Hitelt nyujtok

1-2-3 évre (kamat nélkül): városok, községek, megyék, visszabályozó társulatok, mérnöki hivatalok, szövetkezetek, nagyobb uradalmak s más hitelképes testületeknek.
A hitelnyújtás szőlővesszőre és borra nem vonatkozik.
1-4.



Gyümölcs és szőlő sajtók,

»HERCULES« folytonosan ható kettős emeltyű szerkezettel és nyomóerő szabályzóval a legmagasabb munkaképesség garantálva.

Hydraulikus sajtók különösen magas nyomás és nagy munkaképesség elérésére.

Szőlő és gyümölcs-szűz és bogymorzsolók.

Teljesen felszerelt szüretelő készülékek.

Szőlő és gyümölcsörölők, aszaló készülékek gyümölcs és főzelék aszalásra, gyümölcs-vágó és hámozó-gépek, legújabb szerkezetű szab. önműködő »SYPHONIA« fa- és szőlővessző permetezők, a szegecs és tormáncs, valamint a vértetű kiirtására; szőlőekék.



A legjobb VETŐGÉPEK

Mayfart Ph. és Társa

„Agricola“ (tolóvetőkerék-rendszer) vetőgépei.

Mindennemű mag- és különböző magmennyiség számára váltókerekek nélkül, dombon avagy sikon, a legkönnyebb járás, legnagyobb, tartósság és mind a mellett a legolcsóbb ár által tűnnek ki. A lehető legnagyobb munka idő- és pénzmegetakarítást teszik lehetővé. Különlegességeket széna- és arató-gereblyék, szénaforgatók széna- és szalmaprések kézi használatra, kukorica morzsolók, cséplőgépek, járgányok, gabona rosták trieurók, ekék, hengerek, boronákban és takarmánykészítésre szolgáló gépeket a legújabb rendszer és jótállás mellett gyártanak és szállítanak

Mayfart Ph. és Társa

-12. gazdasági gépgyára, vasöntődéje és ekegyára

BÉCS, II/1., Ta borstrasse, 71.

Kitüntetve több mint 500 arany, ezüst éremmel stb, az összes nagyobb kiállításokon Részletes árjegyzék ingyen és bérmentve. Képviselek és viszont elárúsítók kerestetnek.

Willinger Márton

angyaldombi szőlőtelepén

(Zomba, Tolna-megye)

a legjutányosabb árak mellett kaphatók

gyökeres, fás- és sima

zöldoltványok,

oltani és ültetni való nemes és vad-

vesszők

minden fajban.

Tessék árjegyzéket kérni!



4731-155-1903. kgy.

Hirdetmény.

A Hajduszoboszló város területéről a házaló kereskedésnek eltiltása tárgyában a városi képviselő testület által 1903. szept. hó 27-én tartott közgyűlésében 4731/155/1903. kgy. sz. alatt alkotott szabályrendelet a mai napon 1903. évi okt. hó 29-ig a főjegyzői hivatalban közszemlére kitétetett, ott a hivatalos órák alatt bárki által megtekinthető s ellene felebezés beadható.

Kelt Hajduszoboszló, 1903. szept. 29.

FEKETE SÁNDOR
polgármester.

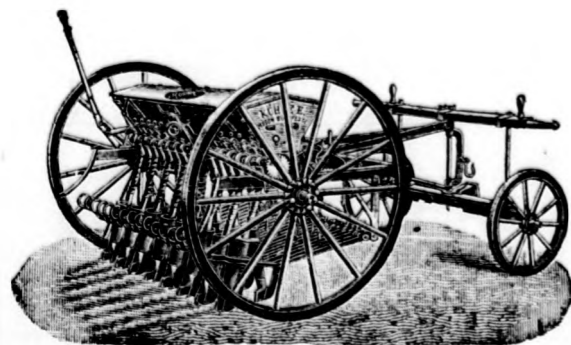


KÜHNE E.

hazánk legrégebb gazdasági gépgyárában MOSONBAN,

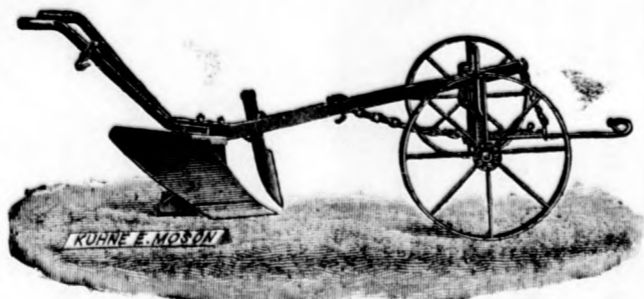
legjobb anyagból és elismert gondos kivitelben kaphatók: Sack-rendszerű aczékekék, egy és két vasu ekék különféle szerkezetben. Hengerek, szántóföld és rétboronák dus választékban. Hírneves tolókerékes rendszerű

„Mosoni Drill“ sorvetőgépek.



Mindennemű cséplőgép kézi és járgányhajtásra. Gabona lisztítő és szelelőrosták konkoly választók, szecsavágó répvágó és darálógépek kitűnő szerkezetben és különféle nagyságban. Morzsolók kézi és erőműhajtásra.

Szőlőszűz és bogymorzsoló gépek. Venyigezűzőgépek Borsajtók, Francia ekék és kapáló gépek szőlőműveléshez. Bizományi raktár: Korondi Sándor urnál Debreczen, Piacz-utca, 28.



Felhívás.

Mélyen tisztelt háziasszonyok!

Mindenki a saját érdekét tartja szem előtt, akkor, ha konyhaberendezési szükségleténél az edények minőségét nemcsak a szín tetszetősége után ítéli meg, hanem a használatban való tartósságra és olcsóságra fektet súlyt.

Amennyiben az edény rendkívül fontos, újabb tanujelét adjuk áldozatkész szorgalmunknak, a midőn Debreczen szabad királyi város területére

Westen P. betéti társaság Pozsonyi-Ligetfalu si gyáráról

az ugynevezett

SECESSIO

tartós és rendkívül olcsó edényeknek főraktárát

vettük át. A mélyen tisztelt házi asszonyok szives figyelmére akarjuk méltatni e valóban üdvös és hasznos eljárásunkat, — sziveskedjék csupán próba rendelményével meggyőződni ezeknek óriási előnyeiről és a mi a fő, csaknem hihetetlen olcsóságáról.

A »próba szerencse« közmondás legyen jelszavunk. — Pártfogásért esd teljes tisztelettel

Pásztor Gyula és Társa
vaskereskedők, Debreczen.



Elismert legjobb minőségű
Eperjesi cserépkályhák
leszállítottáruk mellett.

Továbbá:

nagy választékban
főzőedények, takarék-konyhák
épület-vasalások, gazdasági eszkö-
zök, tetőlemezek, mérlegek, re-
volverek, töltények

a legjutányosabb árban

kaphatók:

KOVÁCS GYULA

vasüzletében

Debreczenben,

a »BIKA« szálloda mellett.

Alapított 1850.

A debreczeni iparkiallításán ezüst éremmel
kitüntetve.

A egyszolidabb bevásárlási forrás

VARGA JÓZSEF

butorkereskedő, kárpitos és díszítő

DEBRECZEN,

5-10.
Piacz-u. 44. sz. Dr. Ujfaluassy-féle ház.

Dús választék a legújabb stílusú seces-
sio, baroque, Renaissance, angol, matt
és fényezett butorokban, a legdisze-
sebb és legegyszerűbb kivitelben.

Jutá-
nyos
és
pon-
tos ki-
szol-
gálás.

Legnagyobb választék honi és budweisi porcellán kály-
hákban, konyhákban Meidingeri rendszerű kőpenykályhák-
ban, szén- és fa fűtésre. Fürdőkádak, gyermekkoscsik és
vasbutorok, stb.



H a z a i i p a r.

Alapított 1873-ik évben.

Legnagyobb
és legjobb készítményű női-, férfi- és
gyermek

czipő raktár

NEMES GÁBOR-nál

DEBRECZEN,

— a városházzal szemben. —

Az összes raktáron levő czipők a leg-
jobb anyagból, személyes felügyele-
tem alatt készülnek.

Mérték szerinti megrendelések gyor-
san és pontosan eszközöltetnek.

4-10.

S a j á t k é s z í t m é n y.

Szinehagyott, elpiszkolódott
pecsétes ruhák

festését és tisztítását

olcsó árak mellett

☒ kifogástalanul teljesíti ☒

Koncz József

kelfestő és vegytisztító Debreczenben.

Főüzlet Batthyányi-u. 2.

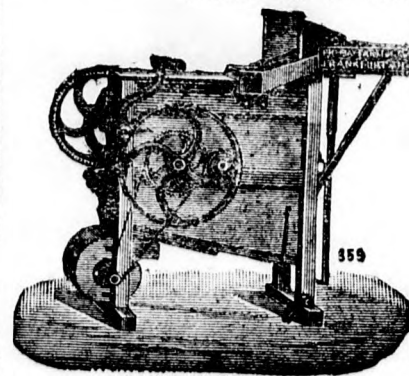
Műhely Vár-utca, 7-ik szám.

T I T O K.

Kipattan a jövő vasárnap.

Kukoricza morzsolók

kéz- és erőhajtásra, egyszerű és kettős szerkezettel,
szelelővel és szelelő nélkül.



Gabona-rosták,
Konkolyozók (triörök)
Széna és szalmasajtók.
Rópa- és burgonyavágó.
Takarmány fűllesztők.
A legjobb vetőgép.

„AGRICOLA“ (toló-
kerék szerkezettel
mindennemű vetemény
számára, valókerékek
nélkül dombon avagy síkon alkalmazható, a legújabb
rendszer szerint és jótállás mellett gyártanak és szállít

MAYFARTH PH. és Társa

gazdasági gépgyáranak, vasöntödéék és ekegyárak

Bécs, II/1. Taborstrasse, 71.

Részletes árjegyzék ingyen és bérmentve. — Képví-
selők és viszont elárúsítók kerestetnek.

Köhler István

tűzoltószer-, szivattyu- és gépgyára

(ezelőtt GEITNER és RAUSCH)

BUDAPEST.

Gyar: X. Kőbánya. Felső Vaspálya-u. 5. **Fecskendők.**

Iroda és mintaraktár: tüzoltó szerek,
VII., Erzsébet-körut 34. kutszivattyúk,
szívó- és

nyomó-tömlők,

létrák, fáklyák,

jelző szerek,

egyéni felszerelések.

Arjegyzék és költség-
előirányzatokkal díj-
mentesen szolgál.

Kedvező részletfizetés

Könyvnyomdai

munkákat

jutányos áron készít

PLON GYULA

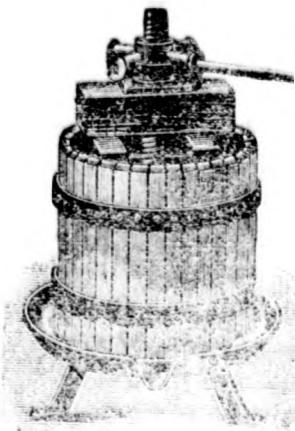
Hajduszoboszlón.

TÓTH GYULA

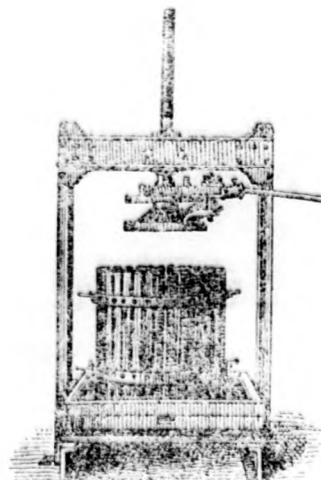
DEBRECZEN,

Piacz-utca 20. és 27. szám.

Legnagyobb raktár borsajtókban rendes Mabile
és legújabb felsőnyomású, vasgerenda szerkezetű
rendszerben. Utóbbi rendszerrel a törkölyt egy da-
rabbal lehet kivenni, a mustlé vas részekkel nem
érintkezik s ez által a bor később megfeketedése
meggátolódik.



»MABILLE«



»URSUS«

Hajduszoboszlói képviselet: Körner Béla urnál.